



Comunicado de Prensa

PARA DIFUSIÓN INMEDIATA

18 de marzo de 2021

Covered California, proveedores de servicios de salud nacionales y líderes de la comunidad informarán a los estadounidenses de los beneficios del plan “American Rescue” para que las personas puedan obtener cobertura de salud y ayuda financiera

- *El plan “American Rescue” proporciona nueva ayuda financiera a las personas que desean inscribirse a una cobertura de salud a través de los mercados estatales de la Ley de Cuidado de Salud Asequible.*
- *Se estima que alrededor de 25 millones de estadounidenses, incluyendo 3 millones de californianos, sean beneficiados por los nuevos subsidios, los cuales hacen la cobertura más asequible.*
- *Covered California abrirá un período de inscripción especial del 12 de marzo hasta 1 de mayo para los 1.2 millones de personas que no tienen cobertura de salud, incluyendo las 430,000 personas que tienen cobertura fuera del intercambio.*
- *Los miembros actuales de Covered California verán un incremento en su ayuda financiera de aproximadamente \$119 por hogar que entrará en vigor en mayo.*
- *Covered California implementará un plan con estrategias y tácticas de mercadeo y difusión para que todos los californianos sepan acerca de los beneficios del plan “American Rescue” y puedan bajar el costo de su cobertura.*

SACRAMENTO, Calif. – Covered California sacó nueva información de como el plan “American Rescue” va a beneficiar cerca de 25 millones de estadounidenses,

incluyendo 3 millones de californianos. También se anunció la colaboración con diferentes líderes de la comunidad, proveedores de servicios de salud nacionales, entre otros para aumentar la difusión del mensaje.

“La nueva y ampliada ayuda financiera proporcionada por el plan ‘American Rescue’ es algo sumamente importante para millones de estadounidenses”, dijo Peter V. Lee, director ejecutivo de Covered California. “Esta medida ayudará a más personas a cubrirse, reducir los costos de atención médica y poner dinero en los bolsillos de las personas cuando se inscriban a una cobertura de salud por medio de la Ley de Cuidado de Salud Asequible”.

¿Quiénes serán beneficiados por el plan “American Rescue”?

El plan “American Rescue” disminuye los costos de atención médica a las personas que se inscriben a través de un mercado de salud de la Ley de Cuidado de Salud Asequible como Covered California. [Un estudio hecho por Covered California encontró que cerca de 25 millones de estadounidenses podrían ser beneficiados por la nueva ley](#) (ver tabla 1: Estadounidenses que califican para ayuda financiera por medio del plan “American Rescue”)

- **Cubriendo a los que no tienen seguro de salud** - Se estima que alrededor de 1.2 millones de californianos, y más de 13 millones de personas en el país, no tienen cobertura de salud y califican para una cobertura por medio de la Ley de Cuidado de Salud Asequible que ahora cuesta menos con el nuevo plan “American Rescue”.

En California, los individuos que ganan menos de \$32,000 al año pueden calificar para un plan Silver que cuesta entre \$50 a \$60 al mes o podrían calificar para un plan Bronze que podría costar \$1 al mes.

“El plan ‘American Rescue’ proporciona un refuerzo significativo a la Ley de Cuidado de Salud Asequible en más de 10 años”, dijo Lee. “La nueva ayuda financiera disponible significa que las personas pueden obtener una cobertura de salud asequible”.

- **Personas que están cubiertas directamente con la compañía de seguros de salud** – Se estima que aproximadamente 430,000 californianos, y 1.5 millones de personas en la nación, tienen su cobertura directamente con la compañía de seguros de salud y no reciben subsidios. La nueva ley limita el costo de la cobertura al 8.5 por ciento de su ingreso.

Un individuo con un ingreso de \$51,000 al año puede pagar alrededor de \$1,100 al mes por su cobertura. Dentro de la nueva ley, el costo de la cobertura puede bajar hasta \$507 – un ahorro de casi \$600 al mes, y casi \$12,000 para 2022.

“Para ciertos californianos, esta ley significa que al fin podrán obtener una cobertura asequible y así tener paz mental y tranquilidad de saber que están cubiertos en medio de una crisis de salud”, dijo Lee. “Para otras personas, esta

ley significa que van a ahorrar miles de dólares que podrán utilizar para sus gastos del hogar, pensión o negocios personales”.

Tabla 1: Estadounidenses que califican para ayuda financiera por medio del plan “American Rescue”.

Landscape of the 25 Million Americans Eligible for New Assistance*			US	California
ACTION NEEDED BY CONSUMER	Currently Uninsured	Covered CA Eligible, below 400% FPL	11.2M	990,000
		Covered CA Eligible, above 400% FPL	2.1M	230,000
		SUBTOTAL	13.3M	1,220,000
	Currently Insured	Off-Exchange, below 400% FPL	.8M	220,000
		Off-Exchange, above 400% FPL	.7M	210,000
SUBTOTAL		1.5M	430,000	
NO ACTION NEEDED BY CONSUMER	Currently Insured	Covered CA, below 400% FPL	9.1M	1,270,000
		Covered CA, above 400% FPL	.9M	140,000
		SUBTOTAL: No Action Needed	10.0M	1,410,000
TOTAL		Total Eligible to Benefit from Subsidies	24.9M	3,060,000
ACTION NEEDED	Currently Uninsured	Uninsured Medicaid Eligible	7.3M	950,000
TOTAL		Total Eligible to Benefit from Affordable Coverage	32.2M	4,010,000

* Table only shows those estimated to be eligible for subsidies based on maximum required contribution percentage of household income using available administrative data (on income, age, and benchmark premiums) from California's marketplace; the actual eligibility may differ to the extent that there are differences in the age, income, and premium costs for other states and the off-exchange from what is observed in Covered California's data. **Not shown are the estimated 1.4 million consumers who may receive higher subsidies because they are receiving unemployment insurance income.** Additionally, off-exchange estimates do not include consumers who may be enrolled in coverage that is not ACA compliant (e.g. "grandfathered" plans), who may also benefit from new subsidies.

- **Miembros de Covered California actuales** – La ley también ayudará a 10 millones de estadounidenses, incluyendo a 1.4 millones de californianos, que están inscritos en su mercado estatal o en Covered California. El análisis demuestra que los californianos verán una disminución de alrededor de \$119 por mes, por hogar en el costo de su cobertura. Empezando en mayo, los miembros inscritos verán los ahorros automáticamente.

Syd Winlock es dueño de una pequeña compañía en Elk Grove y miembro de Covered California. Gracias al plan “American Rescue” su cobertura bajará de \$1,100 a \$450 al mes.

“Una de las cosas que quiero hacer es expandir los servicios que proporciono, y ahora puedo hacer eso con el dinero que voy a ahorrar”, dijo Winlock. “Así como ustedes ponen dinero de vuelta en mi bolsillo, yo lo voy a poner de vuelta a la economía”.

Como implementar exitosamente el plan “American Rescue”

Aparte del análisis proporcionado, Covered California dará a conocer las medidas y estrategias que tomará – junto con líderes de la comunidad, proveedores de servicios

de salud, agentes, navegadores, entre otros – para implementar exitosamente el plan “American Rescue”.

Se estima que la ley ayudará cerca de 25 millones de estadounidenses, pero muchos de ellos necesitarán tomar acción, por lo que se requiere de un esfuerzo de mercadeo y difusión para que las personas estén al tanto de los pasos a tomar. La Oficina Congressional de Presupuesto estima que solo el 10 por ciento de los que no tienen cobertura y califican para ayuda financiera se van a inscribir, y solo el 20 por ciento de los que tienen cobertura, pero sin ayuda financiera se van a inscribir para recibir los nuevos beneficios.

Las razones principales por las que se cree que las personas no se inscribirán a una cobertura es porque las personas piensan que no van a poder pagar el costo de la cobertura. En cambio, las personas que están inscritas fuera del intercambio son menos probables de cambiarse al mercado estatal a medio año.

“Los obstáculos son reales, y no será fácil, pero podemos mejorar – no solo para los californianos, pero para todos los estadounidenses” dijo Lee. “Nuestros socios junto con Covered California estamos listos para difundir el mensaje que hay nueva ayuda financiera disponible que disminuye el costo de la cobertura”.

El análisis por parte de Covered California llamado “[Covered California’s Approach to Promoting the American Rescue Plan: Target Groups and Strategic Approaches](#)” detalla acerca de [las personas que califican para los beneficios bajo este nuevo plan en cada estado](#), incluyendo las inversiones potenciales en cada mercado federal y estatal que estarían a la par con los que California ha hecho.

Covered California describe tres estrategias que implementará para difundir el mensaje a todos los californianos posibles:

- **Abrir un nuevo período de inscripción especial** - Se abrirá un nuevo período de inscripción especial – que comenzará el lunes, 12 de abril hasta fin de año – para darle oportunidad a las personas que no tienen cobertura o ayuda financiera a inscribirse y tener cobertura comenzando el 1 de mayo.

“El tiempo es esencial ya que cada día que pasa es un día que las personas pueden estar cubiertas o ahorrando miles de dólares”, dijo Lee.

- **Mantener el compromiso con los consumidores** – Las estrategias y tácticas estarán centradas en el consumidor, como ha sido desde un principio. Se invertirán cerca de \$20 a \$30 millones en mercadeo y difusión en radio, televisión, comerciales, entre otros. La campaña se enfocará en cada comunidad, principalmente en comunidades hispánicas, afroamericanas y asiáticas, que han sido las más afectadas por la pandemia y recesión. Asimismo, Covered California interactuará con socios claves – agentes certificados, navegadores, agencias estatales, entre otros a nivel federal y estatal – para alcanzar a más personas.

“La mayoría de los miembros de Covered California verán una reducción en el costo de su cobertura automáticamente, pero hay otras personas que necesitan inscribirse a través de su mercado estatal para recibir los nuevos beneficios”, dijo Anthony Wright, director ejecutivo de Health Access California, una coalición estatal de defensa de atención médica. “Entre más californianos se inscriban a una cobertura, más rápido podemos terminar esta pandemia y acercarnos a tener cobertura universal y asequible para evitar otra crisis de salud como la que estamos viviendo”.

“A lo largo del año pasado, la comunidad latina ha sido la más afectada por la pandemia. Los latinos tienen trabajos esenciales y eso los ha afectado desproporcionadamente por lo que ha hecho más importante que nunca el crear acceso a una cobertura universal y de calidad – no solo en Los Ángeles, pero en California y el país”, dijo Cástulo de la Rocha, presidente y director general de AltaMed Health Services. “La ayuda financiera proporcionada por esta nueva ley ayudará a cerrar la brecha en cobertura, haciéndola asequible y ayudando a nuestras comunidades a estar saludables”.

- **Responsabilizar a los proveedores de servicios de salud** – Se está alentando a los 11 proveedores de servicios de salud de invertir en campañas de mercadeo y difusión para identificar a los consumidores que están fuera del intercambio para hacerles saber de la nueva ayuda financiera disponible. Los directores generales de tres proveedores de servicios de salud se unieron al anuncio hecho por Covered California, para recalcar su compromiso con los estadounidenses y sus finanzas:

“Esta es la mejor acción que podemos tomar. El plan ‘American Rescue’ proporcionará ayuda a las comunidades que más lo necesitan, como los de bajos ingresos o de color”, dijo Greg Adams, presidente y director general de Kaiser Permanente. “Este es el paso más palpable desde que se pasó la Ley de Cuidado de Salud Asequible. Kaiser Permanente hará todo lo posible para que el costo no sea una barrera para que los californianos obtengan una cobertura”.

“Un esfuerzo tan grande requiere de coordinación y trabajo en equipo, y Anthem está orgulloso de poder trabajar con personas comprometidas a la causa”, dijo Gail Boudreaux, presidenta y directora general de Anthem, Inc. “Estamos realmente comprometidos a la implementación exitosa de este esfuerzo y ayudar a todos los californianos a obtener una cobertura de salud con ayuda financiera”.

“Blue Shield of California está comprometido con el equipo de crear una cobertura universal y asequible para que todos los californianos gocen de protección médica, y eso es lo correcto”, dijo el presidente y director general de Blue Shield of California, Paul Markovich. “Estamos emocionados de poder trabajar con Covered California para difundir el mensaje a todas las personas, en todas las comunidades, que hay nueva ayuda financiera disponible en su mercado estatal”.

“Durante siete años, Covered California ha implementado estas estrategias y tácticas las cuales son críticas para que el esfuerzo tenga éxito”, dijo Lee. “Estamos preparados

en hacer todo lo posible para que la implementación del plan ‘American Rescue’ sea un éxito. Esperamos que la administración federal y otros estados tomen la misma iniciativa”.

Los californianos pueden saber para qué beneficios califican

Aparte del período de inscripción especial de Covered California, el mercado estatal lanzará una nueva herramienta de Busca y compara el 12 de abril. Esto permitirá a las personas ver para cuales beneficios califican bajo la nueva ley. Las personas podrán ver para cuanta ayuda financiera califican al ingresar el código postal, ingresos del hogar y las edades de los que necesitan cobertura.

Para quienes necesiten más información pueden:

- Visitar www.coveredca.com/espanol/
- Obtener ayuda en persona y gratuita en diferentes idiomas y por agentes certificados en www.coveredca.com/espanol/find-help/
- Un agente certificado puede [llamarte](#) y ayudarte de manera gratis.
- Llama a Covered California al (800) 300-1506

Archivos adjuntos

1. [Covered California’s Approach to Promoting the American Rescue Plan: Target Groups and Strategic Approach \(Word\).](#)
2. [Covered California Announces American Rescue Plan Roadmap to Lower Premiums and Help Millions Get Covered \(PPT\).](#)
3. [Landscape of the 25 Million Americans Eligible for New Assistance \(Excel\).](#)

Acerca de Covered California

Covered California es el mercado de seguros de salud del estado, donde los californianos pueden encontrar seguros asequibles y de alta calidad de las principales compañías de seguros. Covered California es el único lugar donde las personas que califican pueden obtener asistencia financiera en una escala móvil para reducir los costos de las primas. Los consumidores pueden comparar los planes de Seguro de salud y elegir el plan que mejor se adapte a sus necesidades de salud y presupuesto.

Dependiendo de sus ingresos, algunos consumidores pueden calificar para el programa Medi-Cal de bajo costo o sin costo.

Covered California es una parte independiente del gobierno estatal cuyo trabajo es hacer que el mercado de seguros de salud funcione para los consumidores de California. Está supervisado por una junta de cinco miembros nombrados por el gobernador y la Legislatura. Para obtener más información sobre Covered California, visita www.CoveredCA.com/espanol

###